	STAN	DARD BII	LL OF LADING				1 Pick up Date	Year/Month	,	ana	ne
EQUIPMENT	INITIAL / NUMI		3 CONTRACT # / TAR		STEAMSHII	P BOOKING	#	4 BILL OF LAD	DING#/S	HIPMENT ID	
LOAD	EMPTY	6 LENGTI	OF UNIT / CAR ORDER	ED HEIGHT OF UNI	T 7 INTERMOD RAMP-TO-F	Successful	TYPE DOOR-TO-RAMP	RAMP-TO-	DOOR	DOOR-TO-D	oor
Saccomment	(, PROVINCE / S	STATE			9 DESTINATION	CITY, PROV	INCE / STATE		Remove		Groups
ROUTING IF	OTHER THAN	CN									
SHIPPER / CI					12 RECEIVER / CO						
ADDRESS					ADDRESS						
CITY		PROVIN	ICE/STATE	POSTAL CODE / ZIP	CITY		PROVINCE/S	TATE	PO	STAL CODE /	ZIP
PHONE		CONTAC	CT NAME		PHONE		CONTACT NA	AME			
BILL FREIGH	T CHARGES TO	00000000000000000000000000000000000000			o militari ya maka kata kata kata kata kata kata kat			PREPAID COLLECT		15 RI	ULE 11
STCC#				17 HARMONIZED S	SYS. CODE		18 SEAL #				
PIECE COUNT	20	PKGE TYPE PAL. CTNS	21 COMMODITY DESC	RIPTION	22 HAZARDOUS N	MATERIALS YES	23 WEIGHT / AG	REEMENT#	24 UN		TAL LUE
	nerulos de actividados de la companya de la company	and the second s				NO					
									No.	T PART TO THE PART	
							Į.			MA	
	WAS THE PERSON NAMED IN TH						mmay Angeles and a facility of the facility of				
									AND THE CONTRACT OF THE PROPERTY OF THE CONTRACT OF THE CONTRA	ANALISAMENTA PROPRIETA PRO	
TAL						and the second s		TONNES	TC	DNS .	
TAL								□ KG	LB	s	omente «
	STRUCTIONS /	PERISHABLE / S	STOP-OFFS / DELIVERIE	ES FOR INTERMODAL TRA	NFFIC	27	Declarations by	KG U.S. Intermodal W	LB Veight Cert	S ification require	
	STRUCTIONS /	PERISHABLE / S	STOP-OFFS / DELIVERIE	ES FOR INTERMODAL TRA	\FFIC	27		KG U.S. Intermodal W the Shipper un	LB Veight Cert	S ification require dule VI, Part	
	STRUCTIONS /	PERISHABLE / S	STOP-OFFS / DELIVERIE	ES FOR INTERMODAL TRA	AFFIC	27	Declarations by	U.S. Intermodal W the Shipper un xcise Tax Act (0	Veight Cert der Sche CANADA	S ification require dule VI, Part	www.projectoricolofishipocomodelicomog
	STRUCTIONS /	PERISHABLE / S	STOP-OFFS / DELIVERIE	ES FOR INTERMODAL TRA	AFFIC	27	Declarations by VII, para 7(a) E	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (C	Veight Cert der Sche CANADA ty is being	S iffication require dule VI, Part) shipped for ex service to be s	port and
	STRUCTIONS /	PERISHABLE / S	STOP-OFFS / DELIVERIE	ES FOR INTERMODAL TRA	\FFIC	27	Declarations by VII, para 7(a) E	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (Control of the proper freight trans the carrier in the carri	Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a	S iffication required dule VI, Part	port and upplied l
SPECIAL INS		PERISHABLE / S	STOP-OFFS / DELIVERIE	ES FOR INTERMODAL TRA			Declarations by VII, para 7(a) E	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (Control of the proper freight trans the carrier in the carri	Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a	sification requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s	port and upplied t
SPECIAL INS	FERENCE		STOP-OFFS / DELIVERIE	ES FOR INTERMODAL TRA	29 NOTIFY PART	Y & PHONE	Declarations by VII, para 7(a) E	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (Control The proper freight trans the carrier is movement	LB Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a in respect	S iffication requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s continuous ou of the property	port and upplied l
SPECIAL INS			STOP-OFFS / DELIVERIE	ES FOR INTERMODAL TRA		Y & PHONE	Declarations by VII, para 7(a) E	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (Control The proper freight trans the carrier is movement	LB Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a in respect	sification requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s	port and upplied l
SPECIAL INS INWARD RE DELIVERY T	FERENCE FO BE PERFORI	MED BY		ES FOR INTERMODAL TRA	29 NOTIFY PART	Y & PHONE	Declarations by VII, para 7(a) E	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (Control The proper freight trans the carrier is movement	LB Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a in respect	S iffication requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s continuous ou of the property	port and upplied l
SPECIAL INS INWARD RE DELIVERY T STOMS	FERENCE	MED BY		ES FOR INTERMODAL TRA	29 NOTIFY PART 31 DELIVERY DAT 33 BROKER - NAM	Y & PHONE TE YE	Declarations by VII, para 7(a) E	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (Control The proper freight trans the carrier is movement	LB Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a in respect	S iffication requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s continuous ou of the property	port and upplied l
SPECIAL INS INWARD RE DELIVERY T STOMS IMPORTER	FERENCE FO BE PERFORI	MED BY		ES FOR INTERMODAL TRA	29 NOTIFY PARTY 31 DELIVERY DATA 33 BROKER - NAI 35 COUNTRY OF	Y & PHONE TE YE ME ORIGIN	Declarations by VII, para 7(a) E	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (Control The proper freight trans the carrier is movement	LB Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a in respect	S iffication requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s continuous ou of the property	port and upplied l
SPECIAL INS INWARD RE DELIVERY T STOMS IMPORTER:	FERENCE TO BE PERFORI - NAME IF OTHE	MED BY		ES FOR INTERMODAL TRA	29 NOTIFY PART 31 DELIVERY DA 33 BROKER - NAI 35 COUNTRY OF 35 PORT OF EXIT	Y & PHONE TE YE ME ORIGIN	Declarations by VII, para 7(a) E YES NO AR/MONTH/DAY	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (Control The proper freight trans the carrier is movement	LB Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a in respect	S iffication requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s continuous ou of the property	port and upplied b
SPECIAL INS INWARD RE DELIVERY T STOMS IMPORTER ADDRESS	FERENCE TO BE PERFORI - NAME IF OTHE	MED BY ER THAT CONS.	IGNEE		29 NOTIFY PARTY 31 DELIVERY DATA 33 BROKER - NAI 35 COUNTRY OF	Y & PHONE TE YE ME ORIGIN	Declarations by VII, para 7(a) E YES NO AR/MONTH/DAY	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (Control The proper freight trans the carrier is movement	LB Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a in respect	S iffication requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s continuous ou of the property	port and upplied t
SPECIAL INS INWARD RE DELIVERY T STOMS IMPORTER: ADDRESS	FERENCE TO BE PERFORI - NAME IF OTHE RRENCY CANADIAN DOI	MED BY ER THAT CONS.		ES FOR INTERMODAL TRA	29 NOTIFY PART 31 DELIVERY DA 33 BROKER - NAI 35 COUNTRY OF 35 PORT OF EXIT	Y & PHONE TE YE ORIGIN TO PORT & CO	Declarations by VII, para 7(a) E YES NO AR/MONTH/DAY	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (Control The proper freight trans the carrier is movement	LB Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a in respect	S iffication requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s continuous ou of the property	port and upplied t
8 INWARD RE 0 DELIVERY T JSTOMS 2 IMPORTER 4 ADDRESS 7 VALUE CUR 9 MANIFEST F	FERENCE TO BE PERFORI - NAME IF OTHE RRENCY CANADIAN DOI FROM	MED BY ER THAT CONS.	<i>IGNEE</i> US DOLLAR	PESOS	29 NOTIFY PART 31 DELIVERY DA 33 BROKER - NAI 35 COUNTRY OF 35 PORT OF EXIT 38 DESTINATION 40 MANIFEST TO	Y & PHONE TE YE ORIGIN TO PORT & CO	Declarations by VII, para 7(a) E YES NO AR/MONTH/DAY	U.S. Intermodal Work the Shipper un xcise Tax Act (Control The proper freight trans the carrier is movement	LB Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a in respect	S iffication requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s continuous ou of the property	port and upplied t
B SPECIAL INS B INWARD RE D DELIVERY T JSTOMS IMPORTER: ADDRESS VALUE CUR MANIFEST F	FERENCE TO BE PERFORI - NAME IF OTHE RRENCY CANADIAN DOI	MED BY ER THAT CONS.	IGNEE	PESOS	29 NOTIFY PARTY 31 DELIVERY DATA 33 BROKER - NAM 35 COUNTRY OF 35 PORT OF EXIT 38 DESTINATION 40 MANIFEST TO 43 CUSTOMS EN	Y & PHONE TE YE ORIGIN FORT & CC	Declarations by VII, para 7(a) E YES NO AR/MONTH/DAY	W.S. Intermodal Worthe Shipper un xoise Tax Act (Control The proper freight trans the carrier in movement where the carrier is movement to the carrier is movement.	LB Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a in respect	S iffication requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s continuous ou of the property	port and upplied t
B INWARD RE D DELIVERY T JSTOMS 2 IMPORTER 4 ADDRESS 7 VALUE CUR 9 MANIFEST F	FERENCE TO BE PERFORI - NAME IF OTHE RRENCY CANADIAN DOI FROM	MED BY ER THAT CONS.	<i>IGNEE</i> US DOLLAR	PESOS	29 NOTIFY PART 31 DELIVERY DA 33 BROKER - NAI 35 COUNTRY OF 35 PORT OF EXIT 38 DESTINATION 40 MANIFEST TO	Y & PHONE TE YE ORIGIN FORT & CC	Declarations by VII, para 7(a) E YES NO AR/MONTH/DAY	W.S. Intermodal Worthe Shipper un xcise Tax Act (Control The proper freight trans the carrier in movement	LB Veight Cert der Sche CANADA ty is being sportation is part of a in respect	S iffication requiredule VI, Part) shipped for exservice to be s continuous ou of the property	port and upplied

Received, subject to the classification and tariffs in effect on the date of issue of this original bill of lading, goods described above, in apparent good order, except as noted (contents and conditions of contents of packages unknown), marked, consigned and destined as indicated above, which said company agrees to carry to its usual place of delivery at said destination, if on its road, otherwise to deliver to another carrier on the route to said destination. It is mutually agreed, as to each carrier of all or any of said goods over all or any portion of said route to destination, and as to each party at any time interested in all or any of said goods, that every service to be performed hereunder shall be subject to all the applicable tariffs, contracts and conditions herein contained (including conditions on page 2) and which are agreed to by the shipper and accepted for himself and his assigns.

SIGNATURE OF SHIPPER / EXPORTER

45



Subject to all applicable tariffs, contracts, orders or regulations, this bill of lading is governed by the Railway Traffic Liability Regulations reproduced hereunder.

Short Title

These Regulations may be cited as the Railway Traffic Liability Regulations.

Interpretation

In these Regulations,

Act means the National Transportation Act, 1987: (Loi) carrier means a railway company that is engaged in the transportation of goods; (transporteur) delivering carrier means a carrier that delivers goods to their point of destination; (transporteur livreur) originating carrier means a carrier that obtains possession of goods at their point of origin; (transporteur initial)

transportation of goods means traffic (version anglaise seulement)

Liability of Carrier

Subject to the provisions governing the Liability of Originating Carrier and Goods of Extraordinary Value, for the purposes of paragraph 153(2)(b) of the Act, a carrier shall be liable, in respect of goods in the possession, for any loss of or damage to the goods or for any delay in the transportation of the goods unless that liability is limited by these Regulations.

- (1) A carrier shall not be liable for any loss or damage in respect of any goods or for any delay in the transportation of the goods if the loss, damage or delay, as the case may be, results from
 - (a) an act of God;
 - (b) war or any insurrection;
 - (c) a riot, strike or lock-out;
 - (d) any defect in the goods
 - (e) any act, negligence or omission of the shipper or owner of the goods; (f) an authority of law; or

 - (g) a quarantine
- (2) A carrier shall not be liable, in respect of goods, for (a) any differences in the weights of grain, seed or any other commodity that are caused by any natural shrinkage that occurs during the transportation of the goods; or
 - (b) any discrepancies in elevator weights of grain where the elevators are not operated by the carrier, unless certificates have been issued pursuant to subsection 19(1) of the Weights and Measures Act in respect of the scales that are used to weigh the grain.
- (3) Where the cartage of goods is not performed by the carrier and the carrier's notice of the arrival of the goods, in printed or electronic form, has been received by the person who is entitled to receive the goods, the carrier's liability for any loss of or damage to those goods or for any delay in respect of the transportation of those goods shall be that of a warehouseman if a fire that involves the goods occurs at the destination of the goods or at the port of export
 - (a) subject to paragraph (b), more than 48 hours, excluding holidays, after the arrival of the goods;
 - (b) more than 72 hours, excluding holidays, after the arrival of the goods, where the goods have been imported but not released under the Customs Act.
- (4) Where goods are transported, stored or held in open cars in accordance with general practice or at the shipper's request, the carrier, shall be liable only for any loss of or damage to those goods or for any delay in the transportation of those goods caused by or resulting from the negligence of the carrier, except where the goods are lost or damaged by fire, in which case the carrier's liability shall be the same as the carrier's liability for goods that are transported in closed cars
- (5) The onus of proving that there was no negligence in respect of goods referred to in subsection (4) shall be on the carrier.

Notice of Loss, Damage or Delay

No carrier shall be liable for the loss of goods unless a notice of the loss, in printed or electronic form, is received by the originating carrier or delivering carrier within four months after a reasonable period for delivery has expired, or for any damage to or delay in the transportation of the goods unless a notice of that delay or damage, in printed or electronic form, is received by the originating carrier or delivering carrier within four months after delivery of the

Stoppage in Transit

- Except in the case of the negligence of the carrier in respect of any goods, the carrier shall not be liable for any loss of or damage to the goods or for any delay in respect of the goods that occurs while the goods are stopped and held in transit at the request of a person who is entitled to make such a request
- (2) The onus of proving that there was no negligence in respect of goods referred to in subsection (1) shall be on the carrier

Liability of Originating Carrier

- (1) Where the transportation of goods involves more than one carrier, the originating carrier shall be liable for any loss of or damage to the goods or for any delay in respect of the goods while the goods are in the possession of any other carrier to whom the goods
- (2) The onus of proving that any loss of or damage to goods or any delay in respect of goods was not caused by or did not result from any act, negligence or omission of any other carrier to whom the goods have been delivered shall be on the originating carrier.
- (3) The originating carrier is entitled to recover from any other carrier referred to in subsection (1) the amount paid by the originating carrier in respect of liability for loss of or damage to the goods while those goods were in the possession of the other carrier.
- (4) Nothing in this section limits or in any way affects any remedy or right of action a person may have against

Routing by Carrier

- (1) Where the transportation of goods is diverted by the carrier from rail to a vessel for transportation by water owing to necessity, including accidents or natural disasters on the carrier's route, the carrier's liability for any loss of or damage to the goods shall be the same as if those goods were transported by rail.
- (2) Subject to subsection (3), where goods are transported by a carrier from rail to a vessel for transportation by water over any part of the carrier's rail route, that transportation of goods by water shall be subject to the liabilities, limitations and exemptions provided by any Act applicable to transportation of goods by water in addition to any applicable provision of these Regulations that are not inconsistent with
- (3) No carrier referred to in subsection (2) shall be liable for any loss of or damage to goods or for any delay in the transportation of goods resulting from
 - (a) natural hazards associated with any body of water:
 - (b) an explosion, the bursting of any boiler or the breakage of any shaft on a vessel by which the goods are transported, that does not result from the negligence of the carrier;
 - (c) any latent defect in the hull of a vessel, or in any machinery or appurtenances on a vessel, by which the goods are transported;
 - (d) any collision or running aground of the vessel, or any other accident of navigation affecting the vessel, by which the goods are transported; or
 - (e) a prolongation of the voyage of the vessel by which the goods are transported.
- (4) For the purpose of subsection (2), the transportation of goods by water does not include transportation on a lighter or ferry across rivers or in lakes or within a

Valuation

The amount of any loss of or damage to goods for which a carrier is liable in respect of the transportation of the goods shall be the lesser of the value of the goods at the place and time of their shipment, including freight and other charges that affect the valuation of the goods, if paid, and the customs duties if paid or payable and not refundable, and

- (a) the value represented in writing by the shipper,
- (b) the value agreed to by the carrier and the shipper, or
- (c) the value determined in accordance with the tariff classification of the goods on which the rate is based

Owner's or Shipper's Risk

- (1) Where, under any classification or special reduced tariff, goods are transported at the risk of the owner or shipper of the goods, the carrier's risks are limited to the risks that are necessarily incidental to the transportation of the goods and the carrier shall only be liable for any loss of or damage to those goods or for any delay in respect of those goods that results from the negligence of the carrie
- (2) The onus of proving that there was no negligence in respect of goods referred to in subsection (1) shall be on the carrier.

Undelivered Goods

Where a person who is entitled to receive goods receives from a carrier a notice, in printed or electronic form, to remove the goods and the person has not removed the goods within 72 hours after receipt of the notice in the case of goods imported but not released under the Customs Act, or within 48 hours in any other case excluding holidays,

- (a) the carrier's liability for any loss of or damage to the goods or for any delay in respect of the goods shall be that of a warehouseman in the case where the goods are kept in a car, station, place of delivery or warehouse of the carrier; and
- (b) the carrier shall not incur any liability for any loss of or damage to the goods or for any delay in respect of the goods in the case where, after notice of the removal of the goods is given, the goods are in a public or licensed warehouse at the owner's expense and risk.

Carrier Not Represented by Agent

- (1) Where a carrier transports goods in carloads from a private siding, station, wharf or landing at which there is no agent of the carrier, the goods shall be at the risk of the owner until the carrier removes the car from the private siding, station, wharf or landing, and after that removal the goods shall be at the risk of the carrier.
- (2) Where a carrier transports goods in carloads to a private siding, station, wharf or landing at which there is no agent of the carrier, the goods shall be at the risk of the carrier until they are placed on the delivery siding at the private siding, station, wharf or landing

Goods of Extraordinary Value

A carrier is not liable for any loss of or damage to goods of extraordinary value that the carrier transports where the shipper of the goods, before shipping, does not disclose in writing the value of the goods to the carrier or the carrier's agent

Dangerous Goods

- (1) A carrier is not liable for any loss or damage caused by explosives or other dangerous goods that the carrier transports where the shipper of the explosives or other dangerous goods, before shipping, does not disclose in writing the nature of the goods to the carrier or the carrier's agent.
- (2) Any explosives or other dangerous goods that are shipped without a disclosure in writing referred to in subsection (1) may be warehoused at the owner's risk and expense or destroyed without compensation to the owner